# Annual Report 2 0 1 7







The Annual Report is complemented by portraits of Holocaust survivors made by Jindřich Buxbaum during a commemorative meeting on the occasion of the Holocaust Remembrance Day and the Prevention Crimes against Humanity in the Senate of the Czech Parliament. The eye-witnesses wrote their messages for us. We shall never forget.

## **Table of Contents**

Forewords of the Chairman	4.5
of the Board of Directors	15
Mission Statement and Activities	16
Grant Programs	17
Care Program	18
Remembrance Program	20
Renovation Program	24
Future Program	26
Our Future Sub-Program	29
Projects of Our Own	30
Grant of the Ministry of Culture of the Czech Republic	36
Financial Report	38
Auditor's Statement	41
The Board of Directors and the Supervisory Board	/1 /1
the supervisory board	44
Employees	48
Our Donors	49
Basic Information	52



## Hana Hnátová, born Lustigová

Terezín Ghetto, concentration camps Auschwitz-Birkenau, Freiberg and Mauthausen

"When things were most dreadful, my Dad's faith helped me. I believed the good was going to win the war. Even though my Dad ended up in the gas chamber, I never ceased to believe in his optimism. I have lived to these days thanks to my family and thanks to the company of people I share the war memories with. I took over the baton of telling the stories after my younger brother, Arnošt, passed away. The listeners are attentive and ask a lot questions. I wish the young generation never to go through the cruelty we experienced. It is up to them now, they have to do their best to prevent the atrocities from happening again."



## Jana Dubová

Terezín Ghetto, concentration camps in Auschwitz-Birkenau and Merzdorf, where experience the hoped-for liberation

"There are not many of us who have lived up to their very old age, only a few of us have remained. Being still here, we find it very important to tell our stories to young generation. We tell them about the cruelties that people suffered. The only reason for their suffering was that they were born into Jewish families. The world today is not ideal either; there is too little tolerance among the people. But still, the life is a wonderful gift! One cannot take that for granted. Protect nature and all that enriches us on our beautiful planet. Do not allow anyone to threaten the happiness of the new young generation through a hatred..."



## Eva Pokorná, born Singerová

concentration camps Auschwitz-Birkenau and Poříčí u Trutnova

"I only survived thanks to a mere coincidence. Although I lost my whole family, I have never ceased to be optimistic. I have a happy family, a daughter, 3 grandchildren and 6 great-grandchildren.

Around me, there only are good people and I believe in positive future for all of us."



## **Toman Brod**

Terezín Ghetto, concentration camps in Auschwitz-Birkenau and Gross Rosen His mother and brother died during the German occupation. His father had died earlier.

"We cannot prevent mass crimes, murders or even genocides. When a democratic state ceases to exist, human rights and law cease to be effective. If all current moral values deteriorate, then the assailant who will take over the reign, could pronounce all the people opposing any given ethnic group, religious group or governing regime an arch-enemy that must be destroyed by all means and methods. And thus the immanent evil that is present, to a certain degree, in every person, would cumulate and unleash a disaster. In case the Evil would begin to take over, we cannot stop it from happening, but we may still do a little bit to mitigate it, to stand for a good example to others. We shall never, under any circumstances, accept the practice of collective guilt and collective punishment. We shall only distinguish between the decent and indecent people around us, the people who are just and unjust, the guilty and innocent, good and bad. That way we may, doing our best, contribute to the rise of civilized, democratic and humanitarian environment."



## Jaroslav Poskočil

saved from being transported to concentration camp or ghetto thanks to his father, who rejected to divorce his mother

"I'm happy to be alive when I realize how hard life was...when was that...either life or death. And the life won. Judaism has been vitally important to me all my life. It has always accompanied me in my life. I have a happy family, 2 daughters, 7 grandchildren and 4 great-grandchildren. I wish you to be happy. Life is the greatest gift."



## Dora Pešková, born Steinová

Terezín Ghetto, concentration camps Auschwitz-Birkenau, Hamburg and Belsen-Belsen

"I often gave lectures to students, I wanted to give them an example. I wanted to teach them a lesson, to remember my words and not to get deceived. It is up to them to prevent the things from happening. They shall not fall for the populist promises. Hitler came to power in times of poverty. He gave people work. I am very concerned for the bad times to repeat, I do not like the current situation and the way things are developing."



## Jiří Fišer

#### Terezín Ghetto and Auschwitz-Birkenau

"The Democratic forces must never allow our children to ever experience the horrors, the fear and the uncertainty of pseudo-medical experiments on twins, like me and my brother experienced in Auschwitz concentration camp. I wish the horrors of Nazism and concentration camps never repeated again. I would like to appeal to all of you not to remain silent and to reveal all the manifestations of intolerance, anti-Semitism, racism and deprivation of human rights not only in our country, but all over the world."



## Jan Spira

Saved from the transport thanks to his German mother, who did not divorce his Jewish father

"Do not do unto others what you do not want others do unto you."



## Pavel Jelínek

Escaped from Liberec in 1938. During war him, his mother and his brother were hiding by their relatives, in various places, they were summoned to the transport on April 27, 1945, but had not left.

"The whole world is a very narrow bridge, and the essence is not to be afraid."



## Jiří Munk

Terezín Ghetto most of his relatives, including his father, perished

"I hope that humanity has learned its lesson and that our descendants would never experience what we went through, at least in Europe. I wish to all people of good will that they do not have to experience what we once went through, and that they only learn about Holocaust from witnesses and literature."



## Jana Urbanová, born Klačerová

Terezín Ghetto

"Actually, I did not have any childhood, in war, there are no children or adults, the war only has the suffering."

(a poem "Actually", of North Bohemian poet and painter, Horymír Zelenka)

## Forewords of the Chairman of the Board of Directors

The Foundation for Holocaust Victims (the FHV) was founded in 2000. Over the time, it has become an irreplaceable organization in the funding of care for the victims of Nazi racial persecution and the restoration of Jewish monuments. One can get an idea of how extensive the FHV activities are when reading our Annual Report. The majority of non-profit organizations typically target one area only. Our foundation, however, supports social, cultural, educational, renovation and other projects.

The focus of work of the Foundation for Holocaust Victims is not just the past. We also strive to contribute the combat against xenophobia and to promote the education leading to tolerance. Unfortunately, this aspect of the FHV's activities is becoming increasingly important both in our country as well as in other countries in Europe.

Our Annual Report features dozens of projects supported by the FHV. This would not be possible without the sponsors and donors whose names we proudly present as part of our Report. Nonetheless, the Czech Republic plays a specific role in the financing of the FHV and thus the assistance we provide. The foundation itself was established on the basis of the awareness of the government that the state was managing the property of the murdered Jewish citizens, of which many were businessmen – the founders of the Czechoslovak industry. The funds provided by the government saved at least few of the monuments that would have ceased to exist without this help. The allocation of the funds was carried out on the basis of transparent selection procedures with the participation of experts. We are convinced that funding all the areas where FHV operates with a use of FHV's own means is not only the most qualified way, but also the most economical solution.

We are very thankful to all our donors and politicians who contributed to the foundation and funding of FHV. We believe that the FHV will be able to continue in its activities in the years to come.

#### Michal Klíma



### **Mission Statement and Activities**

## We mitigate the injustices of the past and support the future.

The FHV was established on July 31, 2000 on the basis of the recommendations of the "Joint Working Committee Focusing on Mitigating Some Property Injustices to Holocaust Victims". On September 15, 2000, based on the governmental proposal, the Chamber of Deputies of the Czech Parliament made a decision to transfer funds, amounting CZK300 million, over to the Foundation for Holocaust Victims.

In the years 2001–2005 we administrated the Compensation program, in which we distributed CZK100 million among those, whose property in today's Czech Republic had been confiscated during WWII on the basis of racial laws and who were unable to retrieve it or receive compensation through the then applicable restitution laws or international agreements. The program has been closed for several years now and our Foundation is currently not dealing with claims of this kind in any way.

Since 2002, we have financially supported the projects in the following programs: **Care** – social, medical and psychological care for Shoah survivors

**Remembrance** – educational and Holocaust remembrance projects,

**Renovation** – renovation and maintenance of Jewish monuments in Bohemia and Moravia **Future** – education in Judaism and the development of Jewish communities and since 2013 also in the sub-program

**Our Future** projects for Jewish families with children.

We support the projects by organizing our own activities, especially by organizing expert seminars for social workers, carers and psychologists of Jewish organizations, seminars for Jewish teachers, lecturers and community workers. We are also focusing on community development, preparing the café sessions and celebrating Hanukkah in public spaces. We present the individual projects in Chapter 9.

In December 2014, the FHV signed an agreement with the Czech Ministry of Culture on a five-year financing period in which a yearly endowment benefit, amounting CZK20 million, will be transferred to FHV's account.

We inform about our activities on regular basis through our website www.fondholocaust.cz and the FHV also runs its own Facebook profile.

We are a member of the Association of Foundations of Donors Forum (www.donors-forum.cz/asociace-nadacnich-fondu) and of the International Auschwitz Committee (www.auschwitz.info).

## Would you like to participate in our activities?

#### Become our donor

Support the projects in the Care Program by sending a donation to the public collection bank account at UniCredit Bank: **No. 2113642498/2700**.

#### Volunteer for us

We will use your help in organizing our own projects. If you are interested, please contact us.

## **Grant Programs**

#### Care, Remembrance, Renovation, Future and Our Future

The Foundation for Holocaust Victims supports projects based on a public tender. The call for proposals is announced once a year, usually in July, and the deadline for projects is September. The projects are realised during the following year.

FHV supports projects prepared especially by organisations under the umbrella of the Federation of Jewish Communities, NGOs, public beneficial organisations, institutions established by the church, public service institutions, and allowance organisations. All organisations must be registered in the Czech Republic. Physical persons are not entitled to ask for benefits.

We only support projects that are realised within the territory of the Czech Republic.

The endowment benefits are granted for a period of 11 months, and in case of Care program the period is one calendar year.

We favour projects having various financing sources.

In Care and Renovation Programs, there is no limit for a maximum requested amount. The maximum amount of the endowment benefit within the Future and Our Future programs is CZK100,000.

All applications are processed through Grantys – an Electronic Grant Database at www.nfoh-granty.cz.

The applications are evaluated by the respective grant committees nominated by the FHV Board of Directors. The Board of Directors grants endowment benefits on the basis of their recommendation.

There is no legal entitlement to the endowment benefit. The results of grant call are published on the FHV website and all applicants are informed in writing. We

In 2017, we supported in total 117 projects, majority of which were co-financed by the Ministry of Culture of the Czech Republic.

sign contracts with all of our successful applicants. Afterwards we follow and review the use of the monetary means during the implementation of the project. In case of any violation of contractual terms and conditions, we demand the return of the granted money. The supported organisations present the FHV with progress and final reports on the projects, as well as reports on the budget. All projects are subject to an audit. We actively participate in supported projects and in case the beneficiary asks for any assistance, we provide them with our support.

Projects in the Reminder, Renovation and Future (including the Our Future sub-program) are funded by the Ministry of Culture subsidies, the Care program is financed from our own financial resources and the donations we receive.

On December 27, 2017, the FHV Board of Directors selected 125 projects that will receive a support in 2018 in a total amount of CZK21,5 million.

## **Care Program**

 ${f F}$  or the sixteenth year in a row, we have been supporting projects that provide professional social, health and psychological care for Holocaust survivors and their

Survivors are provided with all the necessary care

care

improve the quality of their lives and provide the best care at their old age. We shall not forget about the survivor's second generation. We financially support home care, nursing services, psychological aid, residential care, day care centres run by Jewish communities, social workers, social advisory services, personal assistants, medical care, occupational therapy, physiotherapy, rehabilitation, phone contact services and many other activation programs.

families. Through collaboration with professionals, we strive to

We actively cooperate with the Federation of Jewish Communities, which coordinates the financing of care from the Claims Conference in the Czech Republic. In total, we support the care for about 350 clients.

#### **Overview of Granted Endowment Benefits in 2017**

In 2017, we granted endowment benefits in a total amount of CZK4,515,000 and we ran 15 projects. An amount of CZK15,000 was paid out to a project from the previous year.

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK)
Betanie – Christian Aid	Residential Care for Holocaust Survivors	280,000
Brno Jewish Community	Care for the Holocaust Survivors	650,000
Děčín Jewish Community	Social Care for Děčín Jewish Community Members	130,000
Hospic Civic Association "Cesta domu"	Hospice and supporting services of "Cesta domů" organisation	30,000
Karlovy Vary Jewish Community	Social Care for Karlovy Vary Jewish Community Members	150,000
Liberec Jewish Community	Social Care and Fieldwork for the Needy Clients 2017	150,000
Living Memory	"Ghettorente" — Expert Social Advisory Services	24,000
Olomouc Jewish Community	Social Activation of the First and Second Generation of the Olomouc Jewish Community Holocaust Survivors	130,000
Ostrava Jewish Community	"Tikvah" Home Care Agency — Social Services Provider	600,000
Prague Jewish Community	Ezra Complex Home Care — Social and Health Care with Special Attention to the Needs of Holocaust Survivors	580,000
Prague Jewish Community	Hagibor Old Age Home	1,100,000
Prague Jewish Community	Social Services for Holocaust Survivors	350,000
Rafael Institute	$\label{lem:continuous} Psycho-the rapeutic Support of the Clients from the Families after the Holocaust$	180,000
Sue Ryder Home	Personal Assistance for Holocaust Survivors	16,000
Teplice Jewish Community	Professional Advisory Services for Elderly Clients	130,000

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK)
Payment within a project	t from the previous grant round performed in 2017	
Hospic Civic Association "Cesta domu"	Hospice and supporting services of "Cesta domů" organisation	15,000
	Total	4,515,000

#### Overview of the Projects Awarded the Support in 2018

For the grant period of the next year, the Board of Directors decided to support 16 projects with a total amount of CZK4,000,000. The program is financed by our own means and from acquired donations.

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK)
Betanie – Christian Aid	Residential Care for Holocaust Survivors	200,000
Brno Jewish Community	JAS Field Care Service	600,000
Děčín Jewish Community	Social Care for Děčín Jewish Community Members	120,000
Hospic Civic Association "Cesta domu"	Hospice and supporting services of "Cesta domů" organisation	20,000
Karlovy Vary Jewish Community	Social Care for Karlovy Vary Jewish Community Members	140,000
Liberec Jewish Community	Field services to clients of the Liberec Jewish Community in 2018	130,000
Living Memory	"Ghettorente" — Expert Social Advisory Services	20,000
Olomouc Jewish Community	Social Activation of the First and Second Generation of the Olomouc Jewish Community Holocaust Survivors	120,000
Ostrava Jewish Community	"Tikvah" Home Care Agency — Social Services Provider	600,000
Plzeň Jewish Community	Support of the Second Generation	30,000
Prague Jewish Community	Ezra Complex Home Care — Social and Health Care with Special Attention to the Needs of Holocaust Survivors	470,000
Prague Jewish Community	Hagibor Old Age Home	960,000
Prague Jewish Community	Social Services for Holocaust Survivors	280,000
Rafael Institute	Psycho-therapeutic Support of the Clients from the Families after the Holocaust	150,000
Sue Ryder Home	Personal Assistance for Holocaust Survivors	10,000
Teplice Jewish Community	Social Program of Teplice Jewish Community	150,000
	Total	4,000,000

## **Remembrance Program**

Our support is aimed at projects emphasizing a dignified remembrance of Jewish and Roma Holocaust victims. We focus our attention to the education of young people through supporting activities having an expert leadership and involving the participation of Shoah witnesses. We finance commemorative events and commemoration services, exhibitions, thematic lectures, workshops, research papers, and releasing of books and publications.

We remind of Jewish and Roma Holocaust victims

#### **Overview of Granted Endowment Benefits in 2017**

In 2017, 39 projects were financed within the Remembrance program by an amount of CZK2,875,542, the source of the funds is the subsidy of the Ministry of Culture.

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK)
ArtWay	Dramatization of the novel by Arnošt Lustig — The Unloved: From the Diary of Perla S.	36,472
Association of Released Political Prisoners and Survivors	Travelling Exhibition "Sights of Suffering, Death and Heroism"	50,121
Central Bohemian Museum in Roztoky near Prague	Stories of the "Tiché údolí" Valley	25,000
Committee for the Redress of Roma Holocaust	2017 Remembrance Event in Lety	21,000
Czech Union of Jewish Students	Meeting of Roma and Jewish Youth	4,049
Děčín Jewish Community	Publications for the 110th anniversary of the Děčín Synagogue	40,000
Dobříš Regional Musem Association	History of the Jews in Bohemia and Moravia	30,000
Historical Institute of the Academy of Sciences of the Czech Republic	Shoah versus Resistance, Resistance versus Shoah. Resistance and fight of Czechoslovak Jews during WWII	60,000
International Christian Embassy Jerusalem	We remember the heroism of Vrba and Wetzler	20,000
Jewish Monument Restora- tion Society of Peruc	Exhibition on the history of the Jews in the region of Peruc	40,000
Jewish Museum in Prague	Education at the Jewish Museum in Prague	300,000
Jewish Museum in Prague	Jewish Memory in the 20th Century	100,000
Jewish Museum in Prague	Pinkas' Synagogue Transformation	350,000
KreBul	Remembering Humanity 2017	36,000
Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community	Dorot	19,300
Living Memory	Lost Roma and Roma Today — Roma Holocaust, Its Traces in the After-War Czechoslovakia and the Life of Roma in the Czech Republic	40,000

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK)
Masaryk University of Brno	Holocaust survivors — second part	80,000
Museum of Romani Culture	An act of piety on the site of the so-called Gypsy camp in Hodonín near Kunštát	24,000
Museum of Romani Culture	Colloquium on the so-called Gypsy Concentration Camp in Lety near Písek and a visit to the cultural monument in Lety near Písek	40,000
Olomouc Jewish Community	Digital Database of Jewish Citizens of Olomouc	40,000
Olomouc Jewish Community	Olomouc Synagogue (1897-1939)	50,000
oPŘISe	Holocaust victims' plaque and raising the profile of the topic of Holocaust in the village of Přistoupim	40,000
Ostrava Jewish Community	The history of the Jewish nation with special respect to the period and the consequences of the Shoah	40,000
P3K Publishing House	Gruenbaum	60,000
Plzeň Jewish Community	2017 — Remembering January Transports	20,000
Prague Jewish Community	Concert on the Occasion of the Holocaust Remembrance Day and the Day of the Prevention of Inhumane Crimes	20,000
Romano Džaniben	Teaching Roma History 2017	30,000
Society for languages	History of Jews in Kutna Hora	25,000
Teplice Jewish Community	Stolpersteine — Stones of the disappeared in Teplice — laying of 30 new stones	70,000
Terezín Initiative Institute	A Schoolboy in the Times of War — exhibition opening	50,000
Terezín Initiative Institute	Database of victims at holocaust.cz website	150,000
Terezín Initiative Institute	Jom Ha Shoah / Holocaust Memorial Day 2017	59,600
Terezín Initiative — International Terezín Association	Fight Against Anti-Semitism in Czech Schools	550,000
The Institute for the Study of Totalitarian Regimes	Processing of unique life stories from the declassified fund called "Jewish writings" from the archives of the Security Service of Ukraine in Lvov, Ukraine	100,000
The Institute for the Study of Totalitarian Regimes	Publishing of the book "The Jews in Gulag" — memories of Czechoslovakia. Jews interned in Soviet labor camps	60,000
The Municipal Library of Kolín	Children were looking for children. The fate of Jewish children in the region of Kolín in the times of Holocaust	50,000
Threshold	Book publication — "Irena's Children"	80,000
Unijazz Society in Brno	Afternoon in the Jewish Ghetto II	40,000
Unijazz Society in Brno	Czech Cultural Figures in the Context of Holocaust II	25,000
	Total	2,875,542

#### Overview of the Projects Awarded the Support in 2018

For 2018 the Board of Directors chose 43 projects that shall be awarded support in a total amount of CZK3,000,000. The program is completely financed by the Ministry of Culture endowment benefits.

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK)
An Association of Friends of Mozaika Leisure Time Centre	Holocaust and Prejudice	13,000
An Association of Jewish Soldiers and Resistance Fighters	Supporting the Traditions of Jewish Resistance	7,000

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK)
ArtWay	Arnošt Lustig: The Unloved in Terezín	35,000
Association of Released Political Prisoners and Survivors	Travelling Exhibition "Sights of Suffering, Death and Heroism"	50,000
Charles University — Faculty of Arts	Preparation of the Monograph on the Life and Work of Czech Jewish Writer Jiří Weil (1900—1959)	15,000
Czech Committee for the Redress of Roma Holocaust	2018 Remembrance Event in Lety	20,000
Dobříš Regional Musem Association	The Girls From Room 28 — Travelling Exhibition	20,000
Documentary Film Institute	A Hole in the Head Film Showing and Follow-up Discussion	70,000
Franz Kafka Centre	Ottla	30,000
Hartmanice Memorial	Cultural and Educational Program of the Mountain Synagogue in Hartmanice	73,000
Historical Institute of the Academy of Sciences of the Czech Republic	Shoah versus Resistance, Resistance versus Shoah. Resistance and fight of Czechoslovak Jews during WWII	70,000
Irene	Publishing of the Translation of Helen Epstein's Book	50,000
Jewish Museum in Prague	Education at the Jewish Museum in Prague in 2018	350,000
Jewish Museum in Prague	The Jewish Memory in the 20th Century – 2018	80,000
Jewish Museum in Prague	The Spanish Synagogue Transformation	150,000
Jihlava Sokol Association	The Debates II	20,000
Klatovy Synagogue	Karel Fleischmann (1897—1944) Commemorative Plaque	20,000
Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community	Dorot	25,000
Living Memory	Lost Roma and Roma Today — Roma Holocaust, Its Traces in the After-War Czechoslovakia and the Life of Roma in the Czech Republic	40,000
Machart	The District of Beroun and its Jewish Citizens	40,000
Museum of Romani Culture	Commemorative Acts on the Sites of the so-called Gypsy Concentration Camps in Lety near Písek and Hodonín near Kunštát	40,000
Olomouc Jewish Community	Digital Database of Jewish Citizens of Olomouc	40,000
Opera Studio Prague	School Performance and Follow-up Discussion of "Anne, Fearlessly Looking up to the Sky"	20,000
Opera Studio Prague	The Performance: "Anne, Fearlessly Looking up to the Sky"	50,000
Ostrava Jewish Community	A Reminder of the Disappeared Culture in the Ostrava Region	60,000
Plzeň Jewish Community	2018 — Remembering January Transports	47,000
Pop Academy	The Music on the Verge of Life	50,000
Prague Jewish Community	Concert on the Occasion of the Holocaust Remembrance Day and the Day of the Prevention of Inhumane Crimes	20,000
Prague Spring	Concert on the Occasion of the 70th Anniversary of the Establishing of the State of Israel	50,000
Rašelina — A Cultural Association	Synagogue Cinema	40,000
Romano Džaniben	The Land of the Stories from Romany History	40,000

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK
Sharbilach Orchestra	Sharbilach and the CD "Fragments of Hope"	30,000
Teplice Jewish Community	The Reminder of the 80th Anniversary of the Burning of the Synagogues in the towns of Chomutov and Kadaň. Unveiling of the Memorial Plaque	35,000
Terezín Initiative Institute	Let Me Be Myself. The Life Story of Anne Frank	100,000
Terezín Initiative Institute	Public Reading of Holocaust Victims — Jom Ha-Shoah 2018	80,000
Terezín Initiative Institute	Terezín Album on holocaust.cz Website	150,000
Terezín Initiative — Interna- tional Terezín Association	Fight Against Anti-Semitism in Czech Schools	600,000
Terezín Memorial	A Scholar in the Years of War (website)	40,000
The Club of Military History of the 276th (re-enacted) RAF Squadron	The Publication on Trhová Kamenice Jews and RAF Members	40,000
The Institute for the Devel- opment of Intergenerational Relationships	Crystal Night	100,000
The Institute for the Study of Totalitarian Regimes	The Processing of Unique Life Stories from the Declassified Archive Called "Jewish Files" from the Archives of the Ukraine Security Service in Lvov II	120,000
The Town of Říčany	The Stolper Steins of Říčany's Vanished People	40,000
The Way There and Back Again	We Photograph Aryan Children Only	30,000
	Total	3,000,000

## **Renovation Program**

We

care about

cultural

heritage of our

We support the restoration and maintenance of Jewish monuments throughout the Czech Republic. Our goal is to restore the monument to its original state when the monument was built or, if this is not feasible, we then restore the monument to the state that would capture the maximum of the architectonic, artistic and artisanal elements.

We finance the repairs of synagogues, rabbinic houses and Jewish cemeteries, lifting and repairs of knocked-down tombstones, restoration of valuable tombstones and reconstruction of fencing walls. Our financial means do not enable us to restore all tombstones, so we also support cemetery documentation in order to have a digital image of its look saved for future generations. All projects are lead by professionals.

#### **Overview of Granted Endowment Benefits in 2017**

In 2017 we subsidized a total of 19 projects with the subsidy from the Czech Ministry of Culture totalling CZK12,987,994.

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK)
Archeos	Documentation of the part of the Jewish Cemetery in Boskovice	160,000
Brno Jewish Community	Reconstruction of Kuffner Tumb at the Jewish Cemetery in Břeclav $-\mathrm{Stage}3$	300,000
Brno Jewish Community	Repair of the roof of the ceremonial hall of the Jewish Cemetery in Mikulov — Stage 2	200,000
Czech Union of Jewish Students	Cleaning of the Jewish Cemetery in Lomnička u Plesné	7,994
Děčín Jewish Community	Restoration of the original painting of the entrance hall of the synagogue	150,000
Federation of Jewish Commu- nities in the Czech Republic	A long-term project of gradual reconstruction, restoration and preservation of Jewish monuments in the Czech Republic — owned by the Federation of Jewish Communities in the Czech Republic	7,750,000
Jewish Monument Restora- tion Society of Peruc	Expert Renovation of Graves and Tombstones at Jewish Cemetery in Hřivčice II	90,000
Jewish Museum in Prague	Restoration of the Tomb of Joseph Solom Delmedig	64,800
Karlovy Vary Jewish Community	Reconstruction of tombstones at Karlovy Vary Jewish cemetery	150,000
Liberec Jewish Community	Cemetery restoration 2017	70,000
Olomouc Jewish Community	Maintenance of the Jewish Cemetery in Olomouc	64,000
Ostrava Jewish Community	Jewish cultural heritage in the Moravian-Silesian Region	120,000
Prague Jewish Community	Reconstruction, restoration and conservation of Jewish monuments owned by Prague Jewish Community	3,421,200
Prague Jewish Community	The Restoration of Selected Tombstones at an Old Jewish Cemetery in Žižkov	40,000
Tamus — An Archive and Museum Society of Tachov	Revitalization of Jewish cemetery in Měcholupy	30,000

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK)
Tamus — An Archive and Museum Society of Tachov	Revitalization of Jewish cemetery in Podbořany	30,000
Teplice Jewish Community	Renovation of the cemeteries in Široké Třebčice, Drahonice near Luby, Letov, Podbořany and Rohozec and Čeradice	200,000
Teplice Jewish Community	Renovation of the Jewish Cemetery in Mašťov – 2017	50,000
Teplice Jewish Community	The Re-erection of 15 Fallen Tombstones at the Jewish Cemetery in Teplice	90,000
	Total	12,987,994

#### Overview of the Projects Awarded the Support in 2018

For the period of next year, the FHV Board of Directors selected a total of 18 projects that will be supported by a total amount of CZK13,000,000. The program is completely financed by the Ministry of Culture endowment benefits.

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK
Brno Jewish Community	A Stage of Preservation of Tombstones of the Jewish Cemetery in Mikulov	275,000
Brno Jewish Community	Completion of the Repairs of the Fencing Wall of the Jewish Cemetery in Lomnice	180,000
Czech Union of Jewish Students	Cleaning and Maintenance of the Jewish Cemetery in Česká Lípa	15,000
Děčín Jewish Community	Maintenance of the Jewish Cemetery in Česká Lípa	24,200
Děčín Jewish Community	Revitalization of the Surroundings of the Děčín Synagogue	20,000
Federation of Jewish Commu- nities in the Czech Republic	A long-term project of gradual reconstruction, restoration and preservation of Jewish monuments in the Czech Republic — owned by the Federation of Jewish Communities in the Czech Republic	7,777,280
Jewish Monument Restora- tion Society of Peruc	Specialized renovation of graves and tombstones at Jewish cemetery in Hřivčice	70,000
Jewish Museum in Prague	Restoration of 20 Tombstones at the Surrounding Wall of the Museum of Decorative Arts	78,000
Karlovy Vary Jewish Community	Reconstruction of tombstones at Karlovy Vary Jewish cemetery	160,000
Liberec Jewish Community	Renovation of Tombs and Tombstones 2018	100,000
Olomouc Jewish Community	Maintenance of the Jewish Cemetery in Olomouc	70,000
Ostrava Jewish Community	Jewish Cultural Heritage in the Moravian-Silesian Region — Last Stage of Project	80,000
Prague Jewish Community	Marking and Repairs of Abandoned Graves at the New Jewish Cemetery in Prague in 2018	199,520
Prague Jewish Community	Reconstruction, restoration and conservation of Jewish monuments owned by Prague Jewish Community	3,500,000
Prague Jewish Community	The Restoration of Selected Tombstones at an Old Jewish Cemetery in Žižkov	90,000
Teplice Jewish Community	Re-erection of 20 Fallen Tombstones at the Jewish Cemetery in Teplice	100,000
Teplice Jewish Community	Renovation of the Cemeteries in Široké Třebčice, Drahonice near Lubenec, Letov, Podbořanský Rohozec and Liběšice-Dubčany	200,000
Teplice Jewish Community	Renovation of the Jewish Cemetery in Mašťov – 2018	61,000
	Total	13,000,000

## **Future Program**

We support education in Judaism, passing on of Jewish traditions and development of the Jewish community. We finance the projects of prevention of anti-Semitism displays of behaviour, programs of Jewish schools and kindergartens, lectures, seminars and workshops, monthly bulletins and Jewish organisations' journals.

We support community development

#### **Overview of Granted Endowment Benefits in 2017**

In 2017, we supported 35 projects in the total amount of CZK1,062,645 from the Ministry of Culture endowment benefit.

Bejt Simcha Chinuh II – Educational Programs 22,000 Bejt Simcha Maskil – a multi-genre monthly 32,000 Brno Jewish Community DVD portraying Jewish monuments in South Moravia 29,904 Brno Jewish Community Exhibition of Wergeland in the Senate of the Czech Republic 8,839 Cultural Centre of Třebíč Town Shamajim – Festival of Jewish Culture in Třebíč 45,000 Czech Union of Jewish Students JudaFest 2017 33,209 Děčín Jewish Community Synagogue as the Venue for Lectures on Judaism 23,000 Dobříš Regional Musem The Jews in Dobříš (website) 15,000 Association Hakoach Sports Club Hakoach 2017 Sports Games in Cologne 19,145 Hakoach Sports Club We still enjoy Viktorcup 19,648 Irene Prix Irene 2017 – Annual conference and publications 40,000 Jewish Liberal Union in the Czech Republic Jewish Museum in Prague Sunday workshops for parents and children 50,000 Karlovy Vary Jewish Community The Festival of Purim – Customs and Traditions 14,000 Kroměříž Regional Museum Publication of the book called "Jews and Moravia" XXIII 25,000 Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Teach Illiqual Proceedings of student translations of Hebrew poetry 35,000 School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Teach Illiqual Proceedings of student translations of Hebrew poetry 35,000 Mikulov Regional Museum (La škola" – Music for children and parents 30,000 Mikulov Regional Museum (Cultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga) 30,000	Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK)
Bejt Simcha Maskil — a multi-genre monthly 32,000 Brno Jewish Community DVD portraying Jewish monuments in South Moravia 29,904 Brno Jewish Community Exhibition of Wergeland in the Senate of the Czech Republic 8,839 Cultural Centre of Třebíč Town Shamajim — Festival of Jewish Culture in Třebíč 45,000 Czech Union of Jewish Students JudaFest 2017 33,209 Děčín Jewish Community Synagogue as the Venue for Lectures on Judaism 23,000 Dobříš Regional Musem The Jews in Dobříš (website) 15,000 Association Hakoach Sports Club Hakoach 2017 Sports Games in Cologne 19,145 Hakoach Sports Club We still enjoy Viktorcup 19,648 Irene Prix Irene 2017 — Annual conference and publications 40,000 Jewish Liberal Union in the Czech Republic Jewish Museum in Prague Sunday workshops for parents and children 50,000 Kroměříž Regional Museum Publication of the book called "Jews and Moravia" XXIII 25,000 Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar Sch	Art Museum Olomouc	Days of Jewish Culture Olomouc 2017	50,000
Brno Jewish Community	Bejt Simcha	Chinuh II — Educational Programs	22,000
Brno Jewish Community Exhibition of Wergeland in the Senate of the Czech Republic 45,000 Cultural Centre of Třebíč Town Shamajim – Festival of Jewish Culture in Třebíč 45,000 Czech Union of Jewish Students JudaFest 2017 33,209 Děčín Jewish Community Synagogue as the Venue for Lectures on Judaism 23,000 Dobříš Regional Musem The Jews in Dobříš (website) 15,000 Association The Jews in Dobříš (website) 19,145 Hakoach Sports Club Hakoach 2017 Sports Games in Cologne 19,145 Hakoach Sports Club We still enjoy Viktorcup 19,648 Irene Prix Irene 2017 – Annual conference and publications 40,000 Jewish Liberal Union in the Czech Republic Jewish Museum in Prague Sunday workshops for parents and children 50,000 Karlovy Vary Jewish Community The Festival of Purim – Customs and Traditions 14,000 Kroměříž Regional Museum Publication of the book called "Jews and Moravia" XXIII 25,000 Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten,	Bejt Simcha	Maskil — a multi-genre monthly	32,000
Cultural Centre of Třebíč Town Czech Union of Jewish Students JudaFest 2017 33,209 Děčín Jewish Community Synagogue as the Venue for Lectures on Judaism 23,000 Dobříš Regional Musem Aksoach Sports Club Hakoach Sports Club Hakoach Sports Club We still enjoy Viktorcup 19,648 Irene Prix Irene 2017 – Annual conference and publications Jewish Liberal Union in the Czech Republic Jewish Museum in Prague Sunday workshops for parents and children Karlovy Vary Jewish Community The Festival of Purim — Customs and Traditions Kroměříž Regional Museum Publication of the book called "Jews and Moravia" XXIII 25,000 Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Chool at Prague Jewish Commu	Brno Jewish Community	DVD portraying Jewish monuments in South Moravia	29,904
Czech Union of Jewish StudentsJudaFest 201733,209Děčín Jewish CommunitySynagogue as the Venue for Lectures on Judaism23,000Dobříš Regional MusemThe Jews in Dobříš (website)15,000Association19,145Hakoach Sports ClubHakoach 2017 Sports Games in Cologne19,145Hakoach Sports ClubWe still enjoy Viktorcup19,648IrenePrix Irene 2017 – Annual conference and publications40,000Jewish Liberal Union in the Czech RepublicLewish Museum in PragueSunday workshops for parents and children50,000Karlovy Vary Jewish CommunityThe Festival of Purim – Customs and Traditions14,000Kroměříž Regional MuseumPublication of the book called "Jews and Moravia" XXIII25,000Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish CommunityAuthor's textbooks of Jewish education35,000School and Secondary Grammar School at Prague Jewish CommunityFeaching Hebrew to native speakers40,000School at Prague Jewish CommunityTeaching Hebrew to native speakers40,000School at Prague Jewish Community"La škola" – Music for children and parents30,000Liberec Jewish CommunityEducational Activities of Liberec Jewish Community 201734,600Mikulov Regional MuseumCultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga)30,000	Brno Jewish Community	Exhibition of Wergeland in the Senate of the Czech Republic	8,839
Děčín Jewish Community Synagogue as the Venue for Lectures on Judaism 15,000 Association  The Jews in Dobříš (website) 15,000 Association  Hakoach Sports Club Hakoach 2017 Sports Games in Cologne 19,145 Hakoach Sports Club We still enjoy Viktorcup 19,648 Irene Prix Irene 2017 – Annual conference and publications Jewish Liberal Union in the Czech Republic Jewish Liberal Union in the Czech Republic Jewish Museum in Prague Sunday workshops for parents and children So,000 Karlovy Vary Jewish Community The Festival of Purim – Customs and Traditions 14,000 Kroměříž Regional Museum Publication of the book called "Jews and Moravia" XXIII Lauder Kindergarten, Elementary School ard Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Teaching Hebrew to native speakers 40,000  Mikulov Regional Museum Cultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga) 30,000	Cultural Centre of Třebíč Town	Shamajim — Festival of Jewish Culture in Třebíč	45,000
Dobříš Regional Musem Association  Hakoach Sports Club Hakoach Sports Club Hakoach Sports Club We still enjoy Viktorcup 19,648 Irene Prix Irene 2017 – Annual conference and publications Jewish Liberal Union in the Czech Republic Jewish Museum in Prague Sunday workshops for parents and children So,000 Karlovy Vary Jewish Community The Festival of Purim – Customs and Traditions Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Teaching Hebrew to native speakers  40,000  **Carlovy Vary Jewish Community  Teaching Hebrew to native speakers  40,000  **Carlovy Vary Jewish Community  Teaching Hebrew to native speakers  40,000  **Carlovy Vary Jewish Community  **Carlovy Vary Jewish Community  **Carlovy Vary Jewish Community  Teaching Hebrew to native speakers  40,000  **Carlovy Vary Jewish Community	Czech Union of Jewish Students	JudaFest 2017	33,209
Association  Hakoach Sports Club Hakoach 2017 Sports Games in Cologne 19,145  Hakoach Sports Club We still enjoy Viktorcup 19,648  Ilrene Prix Irene 2017 – Annual conference and publications 40,000  Jewish Liberal Union in the Czech Republic  Jewish Museum in Prague Sunday workshops for parents and children 50,000  Karlovy Vary Jewish Community The Festival of Purim – Customs and Traditions 14,000  Kroměříž Regional Museum Publication of the book called "Jews and Moravia" XXIII 25,000  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Teaching Hebrew to native speakers 40,000  Mikulov Regional Museum Cultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga) 30,000  Mikulov Regional Museum Cultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga) 30,000	Děčín Jewish Community	Synagogue as the Venue for Lectures on Judaism	23,000
Hakoach Sports Club We still enjoy Viktorcup 19,648  Irene Prix Irene 2017 – Annual conference and publications 40,000  Jewish Liberal Union in the Czech Republic  Jewish Museum in Prague Sunday workshops for parents and children 50,000  Karlovy Vary Jewish Community The Festival of Purim – Customs and Traditions 14,000  Kroměříž Regional Museum Publication of the book called "Jews and Moravia" XXIII 25,000  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Teaching Hebrew to native speakers  40,000  Mikulov Regional Museum  Cultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga)  30,000	Dobříš Regional Musem Association	The Jews in Dobříš (website)	15,000
Irene Prix Irene 2017 – Annual conference and publications 40,000  Jewish Liberal Union in the Czech Republic  Jewish Museum in Prague Sunday workshops for parents and children 50,000  Karlovy Vary Jewish Community The Festival of Purim – Customs and Traditions 14,000  Kroměříž Regional Museum Publication of the book called "Jews and Moravia" XXIII 25,000  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community School and Secondary Gramm	Hakoach Sports Club	Hakoach 2017 Sports Games in Cologne	19,145
Jewish Liberal Union in the Czech RepublicHebrew Classes – Jewish Traditions50,000Jewish Museum in PragueSunday workshops for parents and children50,000Karlovy Vary Jewish CommunityThe Festival of Purim – Customs and Traditions14,000Kroměříž Regional MuseumPublication of the book called "Jews and Moravia" XXIII25,000Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish CommunityAuthor's textbooks of Jewish education35,000Lauder Kindergarten, Elementary 	Hakoach Sports Club	We still enjoy Viktorcup	19,648
Czech Republic  Jewish Museum in Prague Sunday workshops for parents and children 50,000  Karlovy Vary Jewish Community The Festival of Purim — Customs and Traditions 14,000  Kroměříž Regional Museum Publication of the book called "Jews and Moravia" XXIII 25,000  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  "La škola" "La škola" — Music for children and parents 30,000  Liberec Jewish Community Educational Activities of Liberec Jewish Community 2017 34,600  Mikulov Regional Museum Cultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga) 30,000	Irene	Prix Irene 2017 — Annual conference and publications	40,000
Karlovy Vary Jewish Community The Festival of Purim — Customs and Traditions 14,000  Kroměříž Regional Museum Publication of the book called "Jews and Moravia" XXIII 25,000  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School ad Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School at Prague Jewish Community  "La škola" Teaching Hebrew to native speakers 40,000  Liberec Jewish Community Educational Activities of Liberec Jewish Community 2017 34,600  Mikulov Regional Museum Cultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga) 30,000	Jewish Liberal Union in the Czech Republic	Hebrew Classes — Jewish Traditions	50,000
Kroměříž Regional Museum  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School at Prague Jewish Community  "La škola"  Liberec Jewish Community  Educational Activities of Liberec Jewish Community 2017  34,600  Mikulov Regional Museum  Cultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga)  30,000	Jewish Museum in Prague	Sunday workshops for parents and children	50,000
Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Teaching Hebrew to native speakers  40,000  School at Prague Jewish Community  "La škola"  Ultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga)  30,000	Karlovy Vary Jewish Community	The Festival of Purim — Customs and Traditions	14,000
School ard Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School at Prague Jewish Community  Teaching Hebrew to native speakers  40,000  School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  "La škola"  "Ja	Kroměříž Regional Museum	Publication of the book called "Jews and Moravia" XXIII	25,000
School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  "La škola" — Music for children and parents 30,000  Liberec Jewish Community Educational Activities of Liberec Jewish Community 2017 34,600  Mikulov Regional Museum Cultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga) 30,000	Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community	Author's textbooks of Jewish education	35,000
School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community  "La škola"	Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community	Bilingual Proceedings of student translations of Hebrew poetry	35,000
Liberec Jewish Community Educational Activities of Liberec Jewish Community 2017 34,600  Mikulov Regional Museum Cultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga) 30,000	Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community	Teaching Hebrew to native speakers	40,000
Mikulov Regional Museum Cultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga) 30,000	"La škola"	"La škola" — Music for children and parents	30,000
	Liberec Jewish Community	Educational Activities of Liberec Jewish Community 2017	34,600
Muzika Judaika MAŽIF VI. Little Jewish Festival 20,000	Mikulov Regional Museum	Cultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga)	30,000
	Muzika Judaika	MAŽIF VI. Little Jewish Festival	20,000

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK)
Olomouc Jewish Community	Jews in Diaspora — Book of Photographs	40,000
Olomouc Jewish Community	Olomouc Jewish Community Hebrew Classes	15,000
Organisation of Christians and Jews	Revue of the Organisation of Christians and Jews	14,800
Ostrava Jewish Community	Monograph: The History of Ostrava Jewish Community	50,000
Plzeň Jewish Community	2017 — Šana 5777/8	28,500
Prague Jewish Community	Day of Jewish Monuments	23,000
Prague Jewish Community	Jewish Newspaper "Obecní Noviny"	40,000
Sion — New Generation	Days for Israel	5,000
Teplice Jewish Community	2017 Community Club of Teplice Jewish Community	32,000
The D Association	Neo-Nazism and Denial of Holocaust — Interactive Educational Program for Primary and Secondary Schools (an ongoing project)	40,000
Ulpan Teplice	Teplice Cimes 2017 — Days of Jewish Culture	45,000
Unijazz — An Association for the Support of Cultural Activities	Boskovice 2017 – Festival for the Jewish Quarter	28,000
	Total	1,062,645

#### Overview of the Projects Awarded the Support in 2018

For 2018 the Board of Directors chose 37 projects that shall be awarded support in a total amount of CZK1,000,000. The program is completely financed by the Ministry of Culture endowment benefits.

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK)
Bejt Simcha	Maskil — History in the Context of Nowadays	27,000
Besamim	Machol Čechia 2018 — International Seminar of Israeli Folk Dances	35,000
Cultural Centre of Třebíč Town	Shamajim 2018 — Festival of Jewish Culture in Třebíč	30,000
Czech Union of Jewish Students	JudaFest 2018	30,000
Děčín Jewish Community	The Synagogue as a Venue for Lectures on Judaism and History	23,000
Grada Publishing	Publishing of an Encyclopaedia of the Jewish Monuments of Moravia and Silesia	40,000
Hakoach Sports Club	2018 Hakoach Sports Games in Liberec	20,000
Hakoach Sports Club	Viktorcup Forever!	20,000
Hartmanice Memorial	Concerts in Mountain Synagogue in Hartmanice	35,000
Jewish Liberal Union in the Czech Republic	The Melody of Our Shabbaths	35,000
Jewish Museum in Prague	Cultural Activities of the Jewish Museum in Prague in 2018	30,000
Jewish Museum in Prague	Sunday Workshops for Parents and Children in 2018	30,000
"Junák" – Czech Scout 61st Center, Vítkov, Prague	Scout Kitchen Facilities	20,000
Karlovy Vary Jewish Community	2018 Hanukkah of the Karlovy Vary Jewish Community	21,000
Kroměříž Regional Museum	Publication of the Book Called "Jews and Moravia" XXIII	25,000

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK)
Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community	Hebrew Classes by Hebrew Native Speakers	35,000
Lauder Kindergarten, Elementary School and Secondary Grammar School at Prague Jewish Community	Jewish Education Textbooks for 6th Grade of Elementary School	30,000
Liberec Jewish Community	Educational Activities of Liberec Jewish Community 2018	30,000
Mikulov Regional Museum	Cultural and Educational Programs in Upper Synagogue (Horní synagoga)	20,000
Muzika Judaika	MAŽIF VII. Little Jewish Festival	25,000
Muzika Judaika	The World Inside Out — A So-called Paradise	15,000
Olomouc Jewish Community	Chajjnu — A Journal of Olomouc Jewish Community	35,000
Olomouc Jewish Community	The Day of the Open Doors at Olomouc Jewish Community	14,000
Organisation of Christians and Jews	Revue of the Organisation of Christians and Jews	30,000
Ostrava Jewish Community	A Presentation of the History and the Present Day of Jewish Culture in the Ostrava Region	35,000
Plzeň Jewish Community	2018 — Shana	30,000
Polin	2018 Polin Festival	20,000
Prague Jewish Community	Day of Jewish Monuments	30,000
Prague Jewish Community	Jewish Newspaper "Obecní Noviny"	30,000
Sharbilach Orchestra	Sharbilach and Concerts of Jewish Music	15,000
Sion — New Generation	Days for Israel	15,000
Teplice Jewish Community	2018 Teplice Jewish Community Club	35,000
The D Association	Neo-Nazism and Denial of Holocaust — Interactive Educational Program for Elementary and Secondary Schools (an ongoing project)	30,000
The Town of Holešov	Holešov Festival of Jewish Culture 2018	30,000
The Town of Polná	The Concert on the Occasion of the European Day of Jewish Culture	10,000
Ulpan Teplice	Teplice Cimes 2018 — Days of Jewish Culture	35,000
Unijazz — An Association for the Support of Cultural Activities	Boskovice 2018 – Festival for the Jewish Quarter	30,000
	Total	1,000,000

## **Our Future Sub-Program**

We finance the programs for young Jewish families in order to support the development of Jewish community within the Czech Republic. We also support projects aimed at the youngest members of Jewish community, their education in Jewish traditions and we strengthen their ties to the Community. The sub-program was established in 2013 thanks to the exceptional donation from Prague Jewish Community. Since 2015 the program has been supported by FHV on standard basis.

think of the youngest members of the community

#### **Overview of Granted Endowment Benefits in 2017**

In 2017 we provided a support to 9 projects worth CZK394,000 from the subsidy of Czech Ministry of Culture.

Beneficiary	Project Name		Granted Amount (CZK)
Bejt Simcha	Sharsheret		25,000
Brno Jewish Community	Grandma, tell us how was life those days		10,000
Chinuch	We pass the tradition on		50,000
Federation of Jewish Communities in the Czech Republic	Limmud CZ—SR 2017		100,000
Lauder Kindergarten, Elementary Sch Grammar School at Prague Jewish Co			64,000
Olomouc Jewish Community	Jewish Traditions for Families with Children		30,000
Prague Jewish Community	Summer Camps for Children (suburban and out-of-town)		50,000
Prague Jewish Community	Three-generation Community Centre Hagibor		50,000
Teplice Jewish Community	Jewish holidays 5777 at the Jewish community in Teplice		15,000
		Total	394,000

#### Overview of the Projects Awarded the Support in 2018

For 2018 the Board of Directors selected 11 projects that shall be awarded a support amounting CZK500,000. The sub-program is completely financed by the Ministry of Culture endowment benefits.

Beneficiary	Project Name	Granted Amount (CZK)
Bejt Simcha	Kehila Ve-Mišpacha — Programs for Children	30,000
Brno Jewish Community	Intergenerational Study Meeting — Community Celebration of the Jewish Holiday	36,000
Brno Jewish Community	Summer Camp for Families with Children	30,000
Chinuch	Holiday Programs for Children	70,000
Děčín Jewish Community	The Development of Jewish Holidays and Traditions	20,000
Federation of Jewish Communities in the Czech Republic	Limmud 2018	100,000
Lauder Kindergarten, Elementary Sch Grammar School at Prague Jewish Co		64,000
Olomouc Jewish Community	Jewish Traditions for Families with Children	22,000
Prague Jewish Community	Summer Camps for Children (suburban and out-of-town)	50,000
Prague Jewish Community	Three-generation Community Centre Hagibor	60,000
Teplice Jewish Community	Jewish Holidays of Jewish Year 5778 Taking Place at Teplice Jewish Community	18,000
	Total	500,000

## **Projects of Our Own**

We support the development of Jewish community in the Czech Republic, not only financially but also materially, especially by organizing our own educational seminars and cultural community programs.

#### **WE EDUCATE**

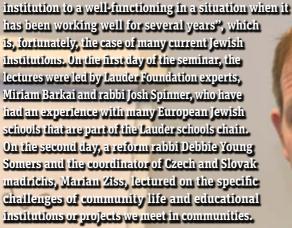
#### Seminars for workers in social services

Care for survivors and their families is our top priority. We have been organizing education seminars and meetings of social workers of Jewish communities in the Czech Republic. We prepare seminars with accreditation of the Ministry of Labor and Social Affairs, Since 2014 we have also been running seminars with experts from abroad. We have prepared two seminars this year. The first seminar was an all-day seminar. The lecturer, Maggie Gad from Israel, was lecturing on Creative Care of Holocaust Survivors and the Second Generation, Waggle Gad is a director of the JDC Eshel Community Program and specializes in services to Israeli survivors of Shoah. She introduced the Witness Theater and Café Europa, programs that focus on their specific social, psychological and emotitonal needs. She also dealt with growing concerns about the Impact of the Shoah trauma on the second generation. The seminar was attended by 34 participants. We would like to thank to the American Jewish Joint Distribution Committee, the Claims Conference, the Federation of Jewish Communities in the Czech Republic, and the Public Benefit Soclety for Holocaust Support, as well as the Jewish Museum in Prague for providing us with the venue. The second accredited seminar was prepared in association with the Social Depart-

The second accredited seminar was prepared in association with the Social Department of the Jewish Community in Prague. The topic was "An Introduction to the Specifics of Palliative Care for Jewish Clients". The lecturers were psychotherapist PhDr. Zuzana Peterová, Rabbi David Peter and Chevra Kadisha Chairman, Chaim Kočí. The seminar was attended by 26 participants.

## Mechanchim – Seminar for teachers and lecturers of Jewish educational institutions

The Mechanchim Seminar has its permanent place among our educational projects. In 2017, we organized this meeting of teachers and community staff working in education for the fifth time. We dealt with the question of "How to shift the work of an educational



Like every year, the seminar was an interesting meeting of different teachers, lecturers and volunteers and gave its participants not only the opportunity to learn a lot of new things, but also share experiences and ideas from practice with other colleagues.

The Mechanchim Seminar was financially supported by the American Jewish Joint Distribution Committee, the Dutch Jewish Humanitarian Fund, Lauder Foundation, Prague Jewish Community Foundation and the Jewish Museum in Prague.



#### **WE MEET**

#### I am Jewish and I Prosper – Café Sessions

This year we continued organising community café sessions "I am Jewish and I prosper." The purpose of the cafés is to present interesting personalities with Jewish roots to general public. Our discussions aim at diverse forms of Judaism in the lives of nowadays individuals. In 2017, we organized four cafés at Café One. All cafés were moderated by Irena Kalhousová. The following pairs took part in the panel discussions: actors Táňa Fischerová and Jan Kraus, physicians Jan Pirk and Lukáš Pollert, political scientists Emil Aslan and Michael Romancov and, finally, politicians Daniel Herman and Michael Žantovský. The Cafés are very popular and the number of visitors ranges from 100 to 150 people.

The Cafés are recorded and all of the uploaded videos can be viewed on our You-Tube channel. The project was supported by the American Jewish Joint Distribution Committee and the Jewish Community Foundation in Prague.





#### WE REMEMBER





# Grant of the Ministry of Culture of the Czech Republic

On December 18, 2014, the FHV signed an agreement with The Ministry of Culture of the Czech Republic on a long term partnership on a project called "Provision of Endowment Benefits in FHV Programs – Renovation, Remembrance and Future." We have been successfully implementing the project for the third year.

102 supported projects

Based on an approved statement of subsidy in 2016, on April 25, 2017, we received an Approval of the Ministry of Culture on a provision of a non-investment subsidy from the state budget amounting CZK20 million for the calendar year 2017.

With a use of the subsidy financial means we funded all projects in the Renovation, Reminder, and Future programs (including the sub-program Our Future). Out of the granted CZK20 million we did not manage to use CZK179,819. In total, there were 102 projects financed with the Ministry of Culture grant. The funds also covered the FHV administrative costs.

#### Summary of Costs Covered by the Ministry of Culture Endowment Benefit

		Received Benefit:	CZK20,000,000
Funds Used			
Endowment Benefits		FHV Operational Costs	
Renovation Program	CZK12,987,994	Consumption of Material	CZK80,000
Remembrance Program	CZK2,875,542	Travel Expenses	CZK10,000
Future Program and Sub-Program Our Future	CZK1,456,645	Office Space Rental Costs	CZK180,000
TOTAL	CZK17,320,181	Phone, Internet Costs	CZK28,000
		Postage Fees	CZK12,000
		Graphic Studio and Printing and Publishing Services	CZK90,000
		Translations	CZK20,000
		Grantys Electronic Database Management	CZK30,000
		Salaries of Employees	CZK1,480,000
		Subcontractors Remuneration	CZK65,000
		Health Insurance and Social Security Costs	CZK505,000
		TOTAL	CZK2,500,000
	2017 Mir	nistry of Culture Endowment Benefit	CZK19,820,181
		Payback of the Unused Funds (total)	CZK179,819

The subsidy was audited by 22HLAV s.r.o. The Final Report and the account statement were submitted to the Ministry of Culture of the Czech Republic on 31 January 2018, the Audit Report was submitted on February 26, 2018.

#### We would like to thank the Ministry of Culture for their support and cooperation.



#### Přehled provedených prací

V rámci auditu jsme provedli následující práce:

- Ověření skutečnosti, že v souvislosti s projekty byla vedena oddělená účetní evidence
- 2. Ověření skutečnosti, že byly zaúčtovány pouze způsobilé výdaje
- Ověření skutečnosti, že vykázané způsobilé výdaje byly ve stanoveném období uhrazeny v souladu s podmínkami právního aktu
- 4. Ověření skutečnosti, že předmět dotace odpovídal schválenému plnění
- 5. Ověření skutečnosti, že byly dodrženy ostatní relevantní podmínky právního aktu

#### Závěr

Na základě výsledků použitých auditorských postupů jsme nezjistili žádnou významnou skutečnost, která by naznačovala, že účetní záznamy nebyly vedeny v souladu s platnými zákony a podmínkami hospodaření se státní dotací určeným příslušným rozhodnutím. Organizace sestavila přiložené Vyúčtování nákladů projektů za rok 2017 v souladu s účetnictvím. Celkové vykázané uznatelné a zároveň dotované náklady projektů činí 19 820 181,00 Kč. Podle našeho názoru toto Vyúčtování nákladů dotace ve všech významných ohledech včrně zobrazuje náklady výše uvedených projektů a hospodaření s touto dotací je v souladu se stanovenými podmínkami.

22HLAV s.r.o.

člen mezinárodní asociace nezávislých profesionálních firem. MSI Global Alliance, Legal & Accounting Firms

Všebořická 82/2, 400 01 Ústí nad Labem

oprávnění KAČR č. 277

V Praze, dne 15. února 2018

oprávnění KAČR č. 2092

ng. Miroslava Nebuželská

# **Financial Report**

#### The FHV financial report was assessed for a period from January 1 to December 31, 2017.

In 2000, the FHV received an endowment benefit amounting CZK300 million from the former State Property Fund, today's Ministry of Finance of the Czech Republic. These financial means are distributed in harmony with the stated grant rules on yearly basis. A large proportion of these financial means has been distributed as part of the endowment benefits, the remaining CZK47 million is invested in shares. Part of the funds is administered by ČSOB Asset Management a.s. The second part is managed by Conseq Investment Management, a. s.

On January 29 in 2014, the contract on the transfer and use of financial means between the FHV and the Ministry of Finance of the Czech Republic was terminated. All of the unused funds remain in the administration of the FHV; the funds will further be administered as FHV's own funds.

In 2017, in the 16th call for proposals, a total granted amount was CZK21,835,000. Out of this sum CZK17,320,000 was financed by the subsidy of the Ministry of Culture and CZK4,346,000 was financed from the FHV's own means. The remaining CZK169,000 was paid from the donation of the Public Benefit Society to support people affected by the Holocaust and the Public Collection.

The FHV administration costs in 2017 amounted to CZK3,798,000. Out of this sum CZK1,027,000 was paid by the FHV from its own funds, CZK 2,500,000 from the subsidy of the Ministry of Culture and CZK271,000 was paid from other external sources.

#### Use of FHV's own funds within the last 3 years (in thousands of CZK)

Year	Net Income	Administration Costs	Endowment Benefits	The Remaining Financial Means
				55,368
2015	2,289	1,098	622	55,937
2016	1,160	850	4,333	51,914
2017	650	1,082	4,346	47,136

#### Total of all FHV Financial Resources (in thousands of CZK)

Financial Source	Grants and Donations (excluding the Public collection)	Donations Acquired through Public Collection	The Ministry of Culture of the Czech Republic Endowment Benefit	FHV's Own Financial Means
Initial Balance of Resources	304	51	153	51,914
Resources Gained Throughout the Year	398	100	20,000	650
Financial Means Used for Operating Costs and for Running Our Own Projects	215	0	2,500	1,082
Financial Means Used in the Care Program	119	51	0	4,346
Means used for the Renovation, Future, and Remembrance programs	0	0	17,320	0
Unused Funds/Reimbursed Receivables from Past Years	0	0	326	0
Total Balance of Financial Means to the End of the Year	368	100	7*	47,136

<sup>\*</sup>Unused subsidies of the Czech Ministry of Culture; will be returned in 2018

# Balance as of December 31, 2017 (in thousands of CZK)

ASSET	S	
Fixed Ass	sets	
Individual Movables and their Collections		51
Depreciations to Individual Movables and their Collections		-51
Other Financial Fixed Assets		45,285
	Total Fixed Assets	45,285
Current A:	ssets	
Provided Operational Deposits		34
Other Liabilities		5
Petty Cash Fund		41
Valuables		16
Bank Accounts		2,412
Expected Costs		3
Expected Income		33
	Total Current Assets	2,544
	Total Assets	47,829

LIABILITIES	
FHV Own Sources	
FHV Own Capital	1
Funds	48,037
Valuation Differences from Revaluation of Property and Liabilities	102
Account of Trading in Approval Procedure	-432
То	tal Own Capital 47,708
Not Own Capital	
Contractors	10
Other Liabilities to Employees	1
Commitments to the state budget	7
Estimated Accounts Payable	30
Expected Expenses	73
Total	lot Own Capital 121
	Total Liabilities 47,829

#### Profit and Loss Statement to December 31, 2017 (in thousands of CZK)

Income		
Income from Sale of Services		55
Other Revenues		224
Income from the Sales of Stocks and Shares		25,925
Received Donations (gifts)		216
Operating Subsidies		2,500
	Total Income	28,920
Costs		
Consumption of Material and Energy		114
Services (travel expenses, representation costs, repairs, other services)		1,065
Total Personnel Costs		2,270
Income Tax		1
Other Costs		348
Stocks and Shares Sold		25,554
	Total Costs	29,352
	Trading Income	- 432

The Appendix to the Financial Statement is deposited in its full wording in the Collection of Documents and at the official seat of the company.

# **Auditor's Statement**



#### ZPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDITORA

určena zakladateli NADAČNÍHO FONDU OBĚTEM HOLOCAUSTU

#### Zpráva o ověření účetní závěrky

#### Výrok auditora

Provedli jsme audit přiložené účetní závěrky organizace NADAČNÍ FOND OBĚTEM HOLCAUSTU (dále také "Organizace") sestavené na základě českých účetních předpisů, která se skladá z rozvahy k 31.12.2017, výkazu cisku a ztráty, za rok končíci 31.12.2017 a přílohy této účetní závěrky, která obsahuje popis použitých podstatných účetních metod a další vysvětlující informace. Údaje o Organizaci jsou uvedeny v bodě 1. přílohy této účetní závěrky.

Podle našeho názoru účetní závěrka podává věrný a poctivý obraz aktiv a pasiv organizace NADAČNÍ FOND OBĚTEM HOLOCAUSTU k 31.12.2017 a nákladů a výnosů a výsledku jejího hospodaření za rok končící 31.12.2017 v souladu s českými účetními předpisy.

#### Základ pro výrok

Audit jsme provedli v souladu se zákonem o auditorech, nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 537/2014 a standardy Komory auditorů České republiky pro audit, kterými jsou mezinárodní standardy pro audit (ISA), případně doplněné a upravené souvisejícími aplikačními doložkami. Naše odpovědnost stanovená těmito předpisy je podrobečji popsána v oddílu Odpovědnost auditora za audit účetní závěrky. V souladu se zákonem o auditorech a Etickým kodexem přijatým Komorou auditorů České republiky jsme na Organizaci nezávislí a splníli jsme i další etické povinnosti vyplývající z uvedených předpisů. Domníváme se, že důkazní informace, které jsme shromáždili, poskytují dostatečný a vhodný základ pro vyjádření našeho výroku.

#### Ostatní informace uvedené ve výroční zprávě

Ostatními informacemi jsou v souladu s § 2 písm. b) zákona o auditorech informace uvedené ve výroční zprávě mimo účetní závěrku a naši zprávu auditora. Za ostatní informace odpovídá správní rada Organizace.

Náš výrok k účetní závěrce se k ostatním informacím nevztahuje. Přesto je však součástí našich povinností souvisejících s ověřením účetní závěrky seznámit se s ostatními informacem a posoudit, zda ostatní informace nejsou ve významném (materiálním) nesouladu s účetní závěrkou či s našimi znalostmi o účetní jednotce získanými běbem ověřování účetní závěrky nebo zda se jinak tyto informace nejeví jako významně (materiálné) nesprávné. Také posuzujeme, zda ostatní informace byly ve všech významných (materiálních) ohledech vypracovány v souladu s příslušnými právními předpisy. Timto posouzením se rozumi, zda ostatní informace splňují požadavky právních předpisů na formální náležitostí a postup vypracování ostatních informací v kontextu významnosti (materiality), tedy zda případné nedodržení uvedených požadavků by bylo způsobilé ovlivnit úsudek číněný na základě ostatních informací.

Na základě provedených postupů, do míry, již dokážeme posoudit, uvádíme, že

 ostatní informace, které popisují skutečnosti, jež jsou též předmětem zobrazení v účetní závěrce, jsou ve všech významných (materiálních) ohledech v souladu s účetní závěrkou a

22HLAV s.r.o., 1C 64033907, Spisová značka C 10016 vedená u KS v UL., oprávnění KAČR č. 277, osvédčení KDPČR sídlo: Všebořícká 82/2, 40001 Ústí nosl Labern, pobočka: Antala Statka 2027/77, 14000 Praha 4 Tel.: +420 474745134, +420 230 234 554, Ermil: info@SZalhav.cz. Web: http://emwx.23alhav.cz





ostatní informace byly vypracovány v souladu s právními předpisy.

Dále jsme povinni uvést, zda na základě poznatků a povědomí o Organizaci, k nimž jsme dospěli při provádění auditu, ostatní informace neobsahují významné (materiální) věcné nesprávnosti. V rámci uvedených postupů jsme v obdržených ostatních informacich žádné významné (materiální) věcné nesprávnosti nezjistili.

#### Odpovědnost správní rady a dozorčí rady Organizace za účetní závěrku

Správní rada Organizace odpovídá za sestavení účetní závěrky podávající věrný a poctivý obraz v souladu s českými účetními předpisy, a za takový vnitřní kontrolní systém, který považuje za nezbytný pro sestavení účetní závěrky tak, aby neobsahovala významné (materiální) nesprávnosti způsobené podvodem nebo chybou.

Při sestavování účetní závěrky je správní rada Organizace povinen posoudit, zda je Organizace schopna nepřetržitě trvat, a pokud je to relevantní, popsat v přiloze účetní závěrky záležitosti týkající se jejího nepřetržitého trvání a použití předpokladu nepřetržitého trvání při sestavení účetní závěrky, s výjimkou případů, kdy správní rada plánuje zrušení Organizace nebo ukončení její činností, respektive kdy nemá jinou reálnou možnost než tak učinit.

Za dohled nad procesem účetního výkaznictví v Organizaci odpovídá dozorčí rada.

#### Odpovědnost auditora za audit účetní závěrky

Naším cílem je získat příměřenou jistotu, že účetní závěrka jako celek neobsahuje významnou (materiální) nesprávnost způsobenou podvodem nebo chybou a vydat zprávu auditora obsahující náš výrok. Příměřená míra jistoty je velká míra jistoty, nicméně není zárukou, že audit provedený v souladu s výše uvedenými předpisy ve všech případech v účetní závěroc odhali případnou existující významnou (materiální) nesprávnost. Nesprávnosti mohou vznikat v důsledku podvodů nebo chyb a považují se za významné (materiální), pokud bze reálně předpokládat, že by jednottivé nebo v souhmu mohly ovlivnit ekonomická rozhodnutí, která uživatelé účetní závěrky na jejím základě přijmou.

Při provádění auditu v souladu s výše uvedenými předpisy je naší povinností uplatňovat během celého auditu odborný úsudek a zachovávat profesní skepticísmus. Dále je naší povinností:

- Identifikovat a vyhodnotit rizika významné (materiální) nesprávnosti účetní závěrky způsobené podvodem nebo chybou, navrhnout a provést auditorské postupy reagující na tato rizika a získat dostatečné a vhodné důkazní informace, abychom na jejich základě mohli vyjádřit výrok. Riziko, že neodhalíme významnou (materiální) nesprávnost, k níž došlo v důsledku podvodu, je větší než riziko neodhalení významné (materiální) nesprávnosti způsobené chybou, protože součástí podvodu mohou být tajné dohody (koluze), falšování, úmyslná opomenutí, nepravdivá prohlášení nebo obcházení vnitřních kontrol správní radou.
- Seznámit se s vnitřním kontrolním systémem Organizace relevantním pro audit v takovém rozsahu, abychom mohli navrhnout auditorské postupy vhodné s ohledem na dané okolnosti, nikoli abychom mohli vyjádřit názor na účinnost jejího vnitřního kontrolního systému.
- Posoudít vhodnost použitých účetních pravidel, přiměřenost provedených účetních odhadů a
  informace, které v této souvislosti Správní rada Organizace uvedl v příloze účetní závěrky.
- Posoudít vhodnost použití předpokladu nepřetržitého trvání při sestavení účetní závěrky správní radou a to, zda s ohledem na shromážděné důkazní informace existuje významná (materiální) nejistota vyplývající z událostí nebo podmínek, které mohou významně

22HLAV s.r.o., IČ 64052907, Spisová značka C 10016 vedená u KS v III., oprávnění KAČR č. 277, osvědčení KDPČR sído: Vřebořícká říž/2, 46001 Ústí nad Lubems, pobočka: Antala Stalka 2027/77, 14000 Praha 4 Tel.: +420 474761314, +420 20 24 545, E-mail: info@i@iahirs.cz. Web http://www.25hlary.cz





zpochybnit schopnost Organizace nepřetržitě trvat. Jestliže dojdeme k závěru, že taková významná (materiální) nejistota existuje, je naší povinností upozornit v naší zprávě na informace uvedené v této souvislostí v příloze účetní závěrky, a pokud tyto informace nejsou dostatečné, vyjádřit modifikovaný výrok. Naše závěry týkající se schopnosti Organizace nepřetržitě trvat vycházejí z důkazních informací, které jsme získali do data naší zprávy. Nicměně budoucí události nebo podmínky mohou vést k tomu, že Organizace ztratí schopnost nepřetržitě trvat.

 Výhodnotit celkovou prezentaci, členění a obsah účetní závěrky, včetně přílohy, a dále to, zda účetní závěrka zobrazuje podkladové transakce a události způsobem, který vede k věrnému zobrazení.

Naší povinností je informovat správní radu a dozorčí radu mimo jiné o plánovaném rozsahu a načasování auditu a o významných zjištěních, která jsme v jeho průběhu učinili, včetně zjištěných významných nedostatků ve vnitřním kontrolním systému.

Miroslava Nebuželská

rávnění KAČR č. 2092

22HLAV s.r.o.

člen mezinárodní asociace nezávislých profesionálních firem MSI Global Alliance, Legal & Accounting Firms Všebořická 82/2, 400 01 Ústí nad Labem oprávnění KAČR č. 277

V Praze, dne 12. června 2018

22HLAV s.r.o., IČ 64052907, Spisová značka C 10016 vedená u KS v UL, oprávnění KAČR č. 277, osvědčení KDPČR sídio: Všebořická 822, 4000 i Ústí nad Labena, pobočka: Antala Statku 2027/77, 14000 Praha 4 Tel: +420 44745134, +420 230 234 534, E-mail: info@ag22hin c.g. Web http://www.falsus.cs.

# The Board of Directors and the Supervisory Board

In 2017, there were four joint meetings of the Board of Directors and the Supervisory Board of FHV. For two times, the Board of Directors voted in a form of per rollam vote. The Supervisory Board had five independent meetings.

The supervisory board members actively participate at the FHV events, they are at hand to help the FHV administration, and they work for free.

## The Board of Directors

### The Chairman Ing. Michal Klíma



Graduated from Czech Technical University in 1984. From 1990 to 1997 he was the head of Lidové Noviny Publishing. Between 1998–2000 he

worked as a Director-General of Economia Publishing. In 2000, he established, and later also managed, for three years, an internet publishing portal, Economia Online. Between 2003 and 2009 he was a Director-General and the Chairman of Board of Directors of Economia Publishing, From 2007-2009, he also worked as a Chairman of the Board of Directors of Ecopress Publishing. Between 2011 and 2012 he worked as a director of Slovak publishing house "Spoločnosť 7 Plus" in Bratislava. In 2013 he founded a tablet weekly called "Dotyk". From 2015-2017 he was a Chairman and a CEO of the Vltava Labe Media publishing. From 1992-2011 he was a member of Board of Directors and Vice-President of the World Association of Newspapers seated in Paris. Mr. Klíma is currently a member of the Independent Journalism Foundation's Board of Trustees.

In 2003, he bought a decaying building of the former synagogue in Hartmanice in Šumava, established a civic association that reconstructed the synagogue, and runs a memorial that reminds us of the co-existence of Czechs, Germans and Jews in the Šumava region.

He publishes political commentaries and articles mostly focusing on the problems of the media in newspapers and magazines. Occasionally, he gives lectures in the Czech Republic and abroad.

He is married with two adult children.

#### Honorary Chairman Prof. Ing. Felix Kolmer, DrSc.



A PhD graduate of the Faculty of Electrical Engineering of the Czech Technical University in Prague and with a major in Physics and Acoustics. Professor Kolm-

er is a survivor of the concentration camps in Terezín, Auschwitz and Friedland. From 1949 till 1991, he worked in The Research Institute of Sound, Picture and Speaker Technology in Prague as a scientist, and later on as the Head of the Acoustics Department, Scientific Vice-Director, and Director of the Institute. After his retirement, he worked as an advisor to the Director of the Institute. Since 1962, he has collaborated with the Czech Technical University, later with the Film and TV School of the Academy of Performing Arts as a teacher of Acoustics, and since 1982, with the academic title of Pro-

fessor. He is the author of many publications and gives lectures all over the world. Lately, he has been giving lectures on Czech-German relations during WWII, and on the life in the concentration camps, to schools and Christian-Jewish associations in Germany. He holds several state awards and is an honourable member of several scientific societies in the Czech Republic and abroad. Currently, Professor Kolmer is a Vice-President of the Internationales Auschwitz Komitee vice-chairman of the Czech Auschwitz Committee, is a member of the Board of the Bundesverband für Information und Beratung der NS-Verfolgten in Cologne, Germany and a member of the Board of the Terezín Initiative, the Board of Directors of the Czech Association for the Victims of Nazism, the Council of the Federation of Iewish Communities in the Czech Republic and a member of the Czech-German Board of the Ministry of Foreign Affairs of the Czech Republic and Germany.

#### Vice-Chairman PhDr. Tomáš Hrbek



He graduated from eleven-year secondary school in Olomouc. After his graduation exams he worked for Pozemní Stavby Construction Com-

pany in Prostějov, constructing Farmakon. Later, after a period of personal hardships, he studied Czech and English at the Faculty of Arts at Palacký University in Olomouc. Till 1990, he taught at the Secondary School of Economics in Olomouc, and from 1990, he worked as the Chancellor of Palacký University, simultaneously teaching the history of theatre at the Faculty of Arts, for a short period of time. From 2008 to 2010, he worked as a pensioner for the Communication De-

partment of Palacký University. Currently, he is a Vice-Chairman of Olomouc Jewish Community and, since 2015, has been working as an editor of its monthly newspaper "Chajejnu." Dr. Hrbek is married and has two sons, one grandson and two granddaughters.

#### Members Ing. Michal Borges



Secretary General of the Prague Jewish Community. From 1992 to the beginning of 2006, he was in charge of Matana, a.s., which deals with the man-

agement and development of immovable property owned by the Jewish community in Prague. Between 2009 and 2015 he was the chairman of the NFOH's board. He is very proud of his grand children.

#### JUDr. Hana Frištenská



Hana Frištenská is a lawyer. Between 1977 and 1991 she worked as a curator and work methodology specialist with Roma people in Prague. Since 1991 she worked in

the Department for Human Rights of the Czechoslovak Government. Since 1993 she was the director of the Board for Minorities of the Czechoslovak Government. Between 1996 and 2005 she was the director of the office of the Board for NGOs of the Czech government. Between 2005–2009 she worked as the vice-chair of the Fund for the Development of Civic Society. Since 2010 she has, again, been working as a Secretary of The Government Council for Non-Governmental Non-Profit Organisations seated at the Office of The Government. She is an author of several essays on the field of NGO sector or multiculturalism.

#### PhDr. Taťjana Pelíšková



A graduate of the Faculty of Arts at Masaryk University in Brno, with a major in Ethnology and the History of Art. She has worked in the Czech

Radio music section, further as the Brno Jewish Community Secretary. Currently, she works in the field of public relations in a private company. She is the representative of the Brno Jewish Community in the Federation of Jewish Communities in the Czech Republic. Dr. Pelíšková is married and has two adult sons and two grandchildren.

#### Michaela Rozov, M.Sc.



She is a graduate of the Hebrew University in Jerusalem (political science, modern Jewish history). Her MA thesis from Hebrew University

was awarded with the Erich Kulka Price (excellent history of Holocaust study). She also graduated from Columbia University of New York (journalism). Until 2003 she worked as a journalist writing news reports and analytical studies mainly on the Israeli-Palestinian conflict and the political situation, religion, culture and social issues in Israel (Respekt, Mladá Fronta, Lidove Noviny). She worked also for American press (Chicago Tribune, The Boston Globe, ABC News). She is a co-author on a documentary called Afghani Shangri La (she collaborated with Petra Procházková from Epicentrum Agency). She later worked as an advisor at the Department of Middle East and Africa of the Czech Ministry of Foreign Affairs. Since 2005 she works as an interpretor (English and Hebrew). She speaks English, Hebrew, Czech and German.

#### JUDr. Dagmar Tyšerová



A lawyer of the Property Rights Department of the Ministry of Finance of the Czech Republic, and a graduate of the Faculty of Law at Charles

University in Prague. She worked as a lawyer in the Foreign Currency Section of the Office for Property and Foreign Currency Administration, From 1991 to 2008, she worked at the Ministry of Finance as a Manager of the Department of Extra Judicial Rehabilitations with special focus on restitutions. Since 2000, she has been working in a special analytical commission of the Ministry of Finance focusing on privatization. In 2010-2014, she was the head of the Department for Approving Depositing with National Property. In the years 2014–2017 she was the director of the State Property Management Department. Currently, she works as the Head of the Department of the Approvals of Dispositions with State Property. She is a lecturer on issues of treatment and management of state property. She has been collaborating with the FHV on external basis since 2004, and since 2008 she has been a member of the Board of Directors

## Ing. Zdeněk Novák



Since April 2015, he has been working as the State Secretary of the Czech Ministry of Culture. He is a graduate of Mendel University in

Brno and a graduate of a post-graduate

program of care for historic sights at the Faculty of Architecture at the Czech Technical University in Prague. He is a specialist in the field of monument protection, care for cultural heritage, cultural public affairs and the history of garden and landscape architecture. He has published several scientific essays and lectures on these topics. His expertise in landscape architecture allows him a wider perception of questions associated with the care for natural and cultural heritage on a nationwide level. Among other things, he worked as an expert of the Monument Care Institute in Brno. later as its director, from 1995–2005 he was Deputy Minister of Culture, later General Director of the National Monument Institute and Director of Matana a.s. Since 2008 he has been teaching at the University of Economics in Prague. From 2010 to 2012 was the General Director of the National Museum of Agriculture in Prague.

# **Supervisory Board**

## The Chairman JUDr. Jaroslav Niklas, Ph.D., MBA



Graduated at the Faculty of Law at Charles University in Prague. From 1991, he worked as a lawyer at the State Property Fund and, from 2006, at the

Ministry of Finance in the Section of Privatization of State Property, Ecological Damages Department. For the Ministry of Finance, he lead a contractual agenda and coordinated the collaboration of selected foundations and endowment funds as an assignor of endowment benefits of the Foundation Investment Fund. Currently, he works as an

independent lawyer. He has been collaborating with the FHV since the first year of its existence. Since July 1, 2009 he has been a member of the Supervisory Board, and he currently chairs it. He has an adult daughter and two grandchildren.

#### Members Michael Lichtenstein



Graduate of a Secondary School of Chemistry, further the Institute of the Ministry of Industry and Trade, focusing on the management and eco-

nomics of industry. Since 1990, he has been working as a Managing Director of MIPEBO, a.s., and later as a CEO of Chaver's, s.r.o. In 2007 he completed his studies with a focus on PR and marketing of non-profit non-governmental organizations. Currently he is a Vice-Chairman of the Federation of Jewish Communities in the Czech Republic and a Vice-Chairman of the Board of Directors of the Teplice Jewish Community and Chairman of ZO ČSBS Teplice. He is a lecturer for the Ministry of Education teaching on the Holocaust.

#### Jiří Süss



Graduate of a Secondary School of Economics – focus on general economics, and later, while working, he focused on the customs procedures and

later he attended a school for basketball coaches. Currently, he works as a freelancer. He is a graduate of the University Programme for Seniors in the field of Man and His Region.

# **Employees**



#### Mgr. Marta Malá, Th.D. Director

Graduated at Charles University, the Institute of Jewish Studies. A Lecturer of Jewish educational programs for children. A member of the Presidium of the International Auschwitz Committee. A happy mother of two sons, David and Matyáš, and a daughter, Miriam. She has been working for the FHV since 2002, and since 2006 she has been its executive director.

#### Mgr. Andrea Fictumová,

## a coordinator of FHV programmes: Care, Remembrance and Future

She holds an MA in Historical Sociology from the Faculty of Humanities at Charles University. She is a mother of three sons – Ondřej, Martin and Petr. She has been working for FHV since 2003.

#### Mgr. Nina Adlerová a financial manager

She is a graduate of the Master of Arts in General Anthropology at Charles University. During her studies she focused on the environment of Prague Jewish community. She joined the FHV in January 2018 as a Financial Manager.

#### Mgr. Tereza Váňová an expert worker

A graduate of MA program in Hebrew and Jewish Studies at Oxford University. She has been working for the FHV since 2010. At the same time, she works as a teacher of Judaism in Lauder School of Prague. She has two daughters: Johanka and Rozárka.

#### Bc.Ester Karasová – a financial manager

Since 2004, she has been working in non-profit organizations as an accountant, budget specialist, grant and donation administrator. She devotes most of her free time to her family. Occasionally she helps in organisations providing direct care. Since December 2012 she has worked as a financial manager at the FHV, and since January 2018 she has been on a maternity leave. She is a mother of one daughter, Eliška, and three sons, Jakub, Matěj and newly born Tommy.

#### Kateřina Šichmanová

#### an administrative worker

She is a graduate of Prague Lauder schools. She wrote a book on the history of Jewish orphanage in Belgická Street. For the seventh year she has been studying law at the Faculty of Law of Charles University and for the same time she has been employed in the FHV. In June 2015, she gave birth to her son, Jonatan. She is currently on maternity leave.

## **Our Volunteers**

#### Alena Altmanová, Tomáš Nývlt and Petr Šraier

We wish to thank to all our volunteers for their work with organising our own projects.

# **Our Donors**

We would like to thank to all donors who support our activities and aims, especially the care for Shoah survivors.

We are thankful for all donations sent to our public collection account. We also thank to our donors who wish to remain anonymous.

Donors
supported the
care of the Shoah
survivors and our
other projects in
a total amount of
CZK770,489

# We would like to thank the following organisations and individuals for their support:

American Jewish Joint Distribution Committee, Claims Conference, Conseq Investment, ČSOB Asset Management, Dutch Jewish Humanitarian Fund, the Ministry of Culture of the Czech Republic, the Jewish Community Foundation in Prague, the Public Benefit Society for the Support of People Affected by the Holocaust, Prague Jewish Community and to Tomáš Hlaváček.

#### We thank to our colleagues and partner organisation for their cooperation:

Café Jedna, Federation of Jewish Communities in the Czech Republic, Fictum Jiří, Hess Benjamin, Izcovich Mario, Janečková Ester, Jelínek Martin, Kalhousova Irena, King Solomon Restaurant, Šnajdrová Dita, Jewish Community in Prague, Jewish Museum in Prague

#### Donations from the Public Collection granted in the 16th grant call in 2017

	Amount (in CZK)	Used for	
Kubištová Míla	20,000		
Büchler Tomáš	7,000		
Büchlerová Veronika	3,000	Liberec Jewish Community, Outreach	
Jelínková Eva	600	Services to their Clients 2017	
Hlaváček Tomáš	10,000		
Dostál Michal	10,000		
	Total 50 600		

## Donations from the Public Collection to be distributed in the 17th grant call in 2018

	Amount (in CZK)	Used for
And anonymous donor	300	
Büchler Tomáš	17,000	
Fábry David	1,000	
New Shekel, o.s.	1,000	-
Kubištová Míla	50,000	
Grünzweig Artúr	15,000	Foundation contribution of the FHV to
Committee for the Redress of Roma Holocaust	1,000	Prague Jewish Community, Hagibor Old
Kolan Pavol	2,000	Age Home
Maťo Štefan	1,000	
Religious community of the Czechoslovak Hussite Church	1,000	
Dostál Michal	10,000	-
Jelínková Eva	600	-
Revenue from 2017 Benefit Concert	41,056	-

Total 140,956

#### Other donations used in 2017

	Amount (in CZK)	Used for
American Jewish Joint Distribution Committee	29,722	Seminar for Jewish Educators
American Jewish Johnt Distribution Committee	10,808	I am Jewish and I Prosper Café Sessions
Conseq Investment	50,000	FHV Benefit Concert 2017
ČSOB Asset Management	16,572	FHV Benefit Concert 2017
Dutch Jewish Humanitarian Fund	70,252	Seminar for Jewish Educators
Fictum Jiří	2,500	Other Services
Foundation of Prague Jewish Community	10,000	Seminar for Jewish Educators
The Ministry of Culture of the Czech Republic Endowment Benefit	19,820,181	Operational Costs, FHV Endowment Benefits
	52,500	Jewish Community in Brno — Holocaust Survivors Care III
Public Benefit Society for the Support of People Affected by Holocaust	52,500	Jewish Community in Ostrava — Tikvah Home Care Agency, Nursing Service
	15,000	Seminar for social workers
Mamacoffee	1,251	The gift (a raffle)
Jelínek Martin	10,300	Other Services
Revenue from 2016 Benefit Concert	13,800	Liberec Jewish Community, Outreach Services to their Clients 2017
Total	20 155 206	

Total 20,155,386

#### Other donations that shall be used in 2018

Donor		Amount (in CZK)	Used for
ČSOB Asset Management		133,512	
Conseq Investment		75,000	_
American Jewish Joint Distribution Committee		10,216 FHV Own Projects	FHV Own Projects
Foundation of Prague Jewish Community		15,000	
Hlaváček Tomáš		10,000	_
	Total	243,728	

# Become our donor, every little helps.

#### **Public Collection to Support the CARE Program Projects:**

UniCredit Bank, 2113642498/2700

BIC: BACX CZ PP, IBAN: CZ11 2700 0000 0021 1364 2498

# **Basic Information**

#### **Foundation for Holocaust Victims**

**Official Address:** Maiselova 250/18, 110 00 Prague 1, Czech Republic

Contact Address, our office: Legerova 22/1854, 120 00 Prague 2, Czech Republic

**Contacts:** Marta Malá, Th.D.

Director, Renovation and Our Future Programs mala@fondholocaust.cz, (+420) 224 261 615

Mgr. Andrea Fictumová

Coordinator of Care, Remembrance and Future Programs

fictumova@fondholocaust.cz, (+420) 224 261 573

Mgr. Nina Adlerová Financial manager adlerova@fondholocaust.cz, (+420) 224 261 573

Mgr. Tereza Gafna Váňová Subject specialist vanova@fondholocaust.cz

General e-mail: info@fondholocaust.cz

Website: www.fondholocaust.cz

#### **Public collection account:**

UniCredit Bank 2113642498/2700 BIC: BACX CZ PP

IBAN: CZ11 2700 0000 0021 1364 2498

**TAX Code No.:** 26189381

**Foundation Register Record:** Administred by the Regional Commercial Court in Prague, Section N, File No. 344, July 31, 2000



© 2018 Foundation for Holocaust Victims Graphic Design and Publishing: Jiří Fictum | Translation: Martin Jelínek Photographs: Jindřich Buxbaum, Petr Balajka, Karel Cudlín Print: COPY GENERAL s.r.o.

